

**QUYẾT ĐỊNH**  
**CÔNG NHẬN SỰ THỎA THUẬN CỦA CÁC ĐƯƠNG SỰ**  
**TÒA ÁN NHÂN DÂN QUẬN 12-THÀNH PHỐ HỒ CHÍ MINH**

Với Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ tọa phiên toà: Ông Trương Hữu Hạnh.

Các Hội thẩm nhân dân:

1. Bà Trần Thị Hải

2. Bà Huỳnh Thị Tuyết Vân (dự khuyết thay cho ông Lê Văn Phú).

Căn cứ vào các điều 212, 213, 235 và 246 của Bộ luật Tố tụng dân sự;

Căn cứ hồ sơ vụ án kinh doanh thương mại thụ lý số 55/2019/TLST-KDTM ngày 03 tháng 5 năm 2019,

**XÉT THẤY:**

Tại phiên toà các đương sự thoả thuận được với nhau về việc giải quyết vụ án và thoả thuận của các đương sự là tự nguyện, không vi phạm điều cấm của luật, không trái đạo đức xã hội.

**QUYẾT ĐỊNH:**

**1. Công nhận sự thoả thuận của các đương sự:**

Nguyên đơn: Công ty TNHH May xuất khẩu HV.

Địa chỉ: đường Ung Văn Khiêm, Phường N, quận B, TP. Hồ Chí Minh.

Đại diện theo uỷ quyền: Bà Phạm Thị Hồng N-chức vụ: Giám đốc.

Bị đơn: Công ty TNHH Xuất nhập khẩu Thời Trang HG.

Địa chỉ thứ nhất: khu phố X, đường NVQ, phường T, Quận Y, TP. Hồ Chí Minh.

Địa chỉ thứ hai: ĐHT, phường T, Quận Z, TP. Hồ Chí Minh.

Đại diện theo uỷ quyền: Ông Huỳnh Đình D-địa chỉ: Ấp 1, xã P, huyện C, TP. Hồ Chí Minh.

**2. Sự thoả thuận của các đương sự cụ thể như sau:**

**2.1 Về nghĩa vụ thanh toán nợ:**

Nguyên đơn và bị đơn thoả thuận bị đơn Công ty TNHH XNK Thời trang

HG chỉ thanh toán 30.000.000đ (ba mươi triệu đồng) (cước phí hàng không) cho nguyên đơn Công ty TNHH May Xuất Khẩu HV theo hợp đồng gia công số 05-2018/HV-HG ngày 15/7/2018 trong thời hạn 01 (một) tháng kể từ ngày quyết định công nhận sự thỏa thuận của các đương sự có hiệu lực pháp luật, không yêu cầu tính lãi. Thi hành tại cơ quan Thi hành án dân sự có thẩm quyền.

Kể từ ngày tiếp theo của ngày xét xử sơ thẩm cho đến khi thi hành án xong, bên phải thi hành án còn phải chịu khoản tiền lãi của số tiền còn phải thi hành án theo mức lãi suất các bên thỏa thuận nhưng phải phù hợp với quy định của pháp luật; nếu không có thỏa thuận về mức lãi suất thì quyết định theo mức lãi suất quy định tại khoản 2 Điều 468 của Bộ luật Dân sự năm 2015.

**2.2 Về án phí:** Án phí KDTM sơ thẩm hoà giải thành là 3.000.000đ (ba triệu đồng) bị đơn phải chịu. Hoàn lại cho nguyên đơn số tiền tạm ứng án phí đã nộp là 9.600.343đ (chín triệu sáu trăm ngàn ba trăm bốn mươi ba đồng) đã nộp theo Biên lai thu tạm ứng án phí Toà án số AA/2018/0025411 ngày 03/5/2019 của Chi cục Thi hành án dân sự Quận 12.

**3.** Quyết định này có hiệu lực pháp luật ngay sau khi được ban hành và không bị kháng cáo, kháng nghị theo thủ tục phúc thẩm.

**4.** Quyết định này được thi hành theo quy định tại Điều 2 Luật Thi hành án dân sự thì người được thi hành án dân sự, người phải thi hành án dân sự có quyền thỏa thuận thi hành án, quyền yêu cầu thi hành án, tự nguyện thi hành án hoặc bị cưỡng chế thi hành án theo quy định tại các Điều 6,7,7a, 7b và 9 Luật Thi hành án dân sự (được sửa đổi, bổ sung năm 2014); thời hiệu thi hành án được thực hiện theo quy định tại Điều 30 Luật Thi hành án dân sự năm 2008.

**Nơi nhận:**

- Các đương sự;
- TAND TP.HCM;
- VKSND TP.HCM;
- VKSND Quận 12;
- Chi cục THADS Quận 12;
- Lưu hồ sơ vụ án.

**TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM  
THẨM PHÁN-CHỦ TOẠ PHIÊN TOÀ**

**Trương Hữu Hạnh**



